

BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND



DEUTSCHES PATENT- UND MARKENAMT

Patentschrift

[®] DE 19745123 C1

197 45 123.3-45 Aktenzeichen: Anmeldetag: 13. 10. 97

Offenlegungstag:

(45) Veröffentlichungstag der Patenterteilung: 17. 6.99 (51) Int. CI.⁶: B 23 K 20/12 B 23 P 9/00

Innerhalb von 3 Monaten nach Veröffentlichung der Erteilung kann Einspruch erhoben werden

(73) Patentinhaber:

DaimlerChrysler AG, 70567 Stuttgart, DE

(72) Erfinder:

Haible, Karl-Heinz, 70499 Stuttgart, DE; Reinhardt, Rudolf, 73732 Esslingen, DE

(56) Für die Beurteilung der Patentfähigkeit in Betracht gezogene Druckschriften:

> 43 44 561 C2 DE DE 84 24 774 U1

(54) Verfahren zum spanabhebenden Entfernen des Schweißgrates einer Reibschweißung

Die Erfindung betrifft ein Verfahren zum spanabhebenden Entfernen des Schweißgrates einer Reibschweißung durch wenigstens einen in der Reibschweißmaschine integrierten Drehmeißel. Dabei wird der Schweißgrat des rotierenden Werkstückes an einem - abgesehen von einer Vorschubbewegung - ortsfest gehaltenen Drehmeißel in Umfangsrichtung entlangbewegt und zerspant. Um den Schweißgrat rationell entfernen zu können, wird erfindungsgemäß der Schweißgrat bereits während seiner Entstehung beim Reibschweißvorgang und aus der Reibschweißwärme heraus zerspant. Sollen beide axial gegenüberliegenden Reibschweißgrate simultan zerspant werden, so muß ihnen jeweils ein gesonderter Drehmeißel zugeordnet werden. Der Drehmeißel wird während des Reibschweißvorganges axial ortsfest gehalten, wobei der umlaufende, aufwachsende Reibschweißgrat axial in den Drehmeißel hineinläuft. Nach Fertigstellung der Reibschweißung wird eine an der Reibschweißstelle zurückbleibende Gratwurzel vor Entnahme des Werkstückes aus der Reibschweißmaschine bei rotierendem Werkstück durch eine Axialverschiebung des Drehmeißels oder durch eine Radialverschiebung eines Einstech-Drehmeißels im Einstechverfahren zerspant.

35

Beschreibung

Die Erfindung betrifft ein Verfahren zum spanabhebenden Entfernen des Schweißgrates einer Reibschweißung.

Reibschweißgrate sind in der Regel symmetrisch aufgebaut und weisen ein Paar von im Querschnitt Schneckenoder Komma-förmigen Wulsten oder Grate auf. Gelegentlich ist es erforderlich, diese Grate zu entfernen. Neben einem Wegbrennen des Grates bei der Entstehung (vgl. DE 196 16 967 C1 oder GB 2 268 431 A) ist erforderli- 10 chenfalls vor allem das mechanische Abtragen des Reibschweißgrates durch Abspanen üblich.

Die DE 84 24 774 U1 deutet an, daß Reibschweißwülste von geschweißten Werkstücken durch Abdrehen entfernt werden können, erwähnt aber gleich, daß dies u. U. schwie- 15 rig oder nicht erwünscht sei. Es wird dort eine Lösung bevorzugt, bei der vor dem Reibschweißen ringförmige, im Querschnitt nischenartige Freiräume an wenigstens einem der zu verschweißenden Teile neben der Schweißstelle angedreht werden, die den bzw. die Schweißwülste aufnehmen 20 können. Zur Vermeidung einer vorherigen Drehbearbeitung des betreffenden Werkstückes auf einer gesonderten Drehbank wird als Lösung vorgeschlagen, diese Drehoperation in die Reibschweißmaschine zu integrieren und sie unmittelbar vor dem Reibschweißen vorzunehmen. Demgemäß ist die 25 bekannte Reibschweißmaschine mit einem Kreuzschlitten, einer Drehmeißelhalterung und einer für Drehvorgänge geeigneten Maschinensteuerung auszurüsten. Allerdings ist aus der DE 84 24 774 U1 lediglich bekannt, Drehoperationen an den zu verschweißenden Einzelteilen in einer Reib- 30 schweißmaschine zu integrieren, wobei diese Drehoperationen vor dem Reibschweißen stattfinden sollen. Den beim Reibschweißen entstehenden Schweißwulst mit einem in der Reibschweißmaschine integrierten Drehmeißel zu beseitigen, ist in dieser Druckschrift nicht offenbart.

Die DE 43 44 561 C2 erwähnt einleitend, daß Reibschweißwülste unmittelbar nach Beendigung des Schweißprozesses im noch warmen Zustand abgedreht werden können, wobei allerdings in dieser Druckschrift offen bleibt, ob dieses Abdrehen in der Reibschweißmaschine oder in einer 40 gesonderten Drehbank erfolgt. Jedenfalls wird in dieser Druckschrift das zerspanende Abdrehen eines störenden Reibschweißwulstes mit Rücksicht auf die sehr hohe Festigkeit des Grates aufgrund des Reibschweißverfahrens als aufwendig hingestellt. Demnach wird offenbar davon ausge- 45 gangen, daß die dort angesprochenen, zu zerspanenden Reibschweißwulste beim Zerspanen bereits erkaltet und allenfalls noch handwarm sind und die abschreckbedingte Gefügeumwandlung im Reibschweißwulst bereits stattgefunden hat. Zur Vermeidung des Zerspanens gehärteter Reib- 50 schweißgrate wird in der genannten Druckschrift zwecks Beseitigung störender Reibschweißwulste ohne teuren Mehraufwand vorgeschlagen, den Reibschweißwulst während des Schweißvorganges (d. h. in noch prozeßwarmen und weichen Zustand) mittels eines Umformwerkzeuges so 55 umzuformen, daß ohne Nacharbeit die Gebrauchsfähigkeit des geschweißten Werkstückes gegeben ist und ein störender Grat nicht mehr vorhanden ist. Das Material des Reibschweißgrates wird nach dieser Literaturstelle also nicht zerspanend abgetragen, sondern in nichtstörende Quer- 60 schnittsformen umgeformt.

Will man Reibschweißgrate zerspanend abdrehen, so können diese entsprechend ihrem symmetrischen Aufbau dabei nur durch eine ebenfalls symmetrische, axiale Drehoperation von beiden Seiten des Reibschweißgrates her 65 rückstandsfrei abgetragen werden. Jeder einzelne schnekkenförmige Grat muß von seiner Spitze her abgetragen werden. Wird – entgegen dieser Vorschrift – der Reibschweiß-

grat radial im sog. Einstechverfahren oder einseitig in nur einem axialen Durchlauf abgespant, so bleiben zwei lose Gratringe (beim Einstechverfahren) oder es bleibt ein loser Gratring (beim einseitigen axialen Abtragen) übrig, der u. U. nur sehr umständlich manuell entfernt werden könnte. Bei langen und/oder sich im Durchmesser gegenüber der Schweißstelle erweiterndern Werkstücken müßte ein solcher Gratring mittels einer Schneidzange an einer Umfangsstelle geöffnet und vom Werkstück entfernt werden, was zeitraubend ist.

Ausgehend vom geschilderten Stand der Technik ist es Aufgabe der Erfindung, ein verbessertes Verfahren anzugeben, mit welchem der Schweißgrat rationell und rückstandsfrei entfernt werden kann.

Diese Aufgabe wird erfindungsgemäß durch die Gesamtheit der Merkmale von Anspruch 1 gelöst. Danach wird der Grat in der Reibschweißmaschine in statu nascendi zerspant, d. h. so wie der Grat anwächst wird er auch sofort wieder abgespant und mechanisch in Spanlocken aufgelöst, die am Spanmeißel radial ablaufen können.

Die Vorteile der erfindungsgemäßen Ausgestaltung des Entgratvorganges liegen in Folgendem:

- Die Werkstücke können an der Reibschweißstelle rationell, d. h. ohne gesonderten Arbeitsgang entgratet werden. Zumindest ist ein gesondertes Einspannen der Werkstücke in eine Drehbank zum Entgraten entbehrlich, nachdem die Werkstücke ohnehin mit hoher Lagegenauigkeit und Stabilität rotierend in der Reibschweißmaschine aufgenommen sind.
- Im Vergleich zu einem Entgraten des Reibschweißgrates in einer gesonderten Drehbank ist beim reibschweiß-integrierten, zerspanenden Entgraten eine höhere Standzeit des Spanmeißels zu erwarten, weil der Reibschweißgrat aus der Reibschweißwärme heraus zerspant wird und daher weniger Widerstand bietet.
- Wenn die eingerollten Spitzen der beiden Einzelgrate auf beiden axial gegenüberliegenden Gratseiten während der Gratentstehung abgespant werden, kann eine zurückbleibende bundartige Gratwurzel ohne weiteres und vor allem rückstandsfrei im Einstechverfahren oder durch einen einseitigen axialen Durchgang eines Spanmeißels abgetragen werden.
- Ein Reibschweißgrat kann sauber und vor allem rückstandsfrei entgratet werden, und zwar insbesondere auch in solchen Fällen, in denen die Reibschweißung axial in sehr enger Nachbarschaft zu einen radialen Vorsprung, einer Schulter oder dgl. angeordnet ist, wo sich Platzprobleme bei einem gesonderten Abspanen des Grates in einer gesonderten Drehoperation böten.

Zweckmäßige Ausgestaltungen der Erfindung können den Unteransprüchen entnommen werden; im übrigen ist die Erfindung anhand eines in der Zeichnung dargestellten Ausführungsbeispieles nachfolgend noch erläutert; dabei zeigen:

Fig. 1 eine Reibschweißmaschine zum prozeßintegrierten Abspanen des Reibschweißgrates in der Reibschweißmaschine und während des Reibschweißvorganges,

Fig. 2 eine stark vergrößerte Einzelheit aus der Darstellung nach Fig. 1, den Zerspanungsvorgang des Reibschweißgrates während seiner Entstehung zeigend und

Fig. 3 und 4 zwei Darstellungen aus dem Stand der Technik beim – untauglichen – Versuch einer nachträglichen und gesonderten Zerspanung des Reibschweißgrates, wobei unzerspanbare Gratreste in Ringform zurückbleiben.

Die in Fig. 1 dargestellte Reibschweißmaschine 1 zum

Zusammenschweißen von Werkstückteilen 20 und 21 zu neuen Werkstücken 22 weist eine erste drehbar gelagerte und drehantreibbare Arbeitsspindel 2 zur axial ortsfesten Aufnahme des ersten Werkstückteiles 20 und eine zweite, beim dargestellten Beispiel ebenfalls drehbar gelagerte und drehantreibbare Arbeitsspindel 3 zur axialbeweglichen und rotierenden Aufnahme des zweiten Werkstückteiles 21 auf. Die Werkstückteile sind in Werkstückaufnahmefuttern der jeweiligen Arbeitsspindeln drehstarr und konzentrisch zueinander mit hoher Lagegenauigkeit aufgenommen. Die bei- 10 den zu verschweißenden Werkstückteile bzw. Arbeitsspindeln werden mit nach Betrag und/oder Drehrichtung unterschiedlichen Umfangsgeschwindigkeiten 7 und 8 angetrieben, so daß sich der für eine Reibschweißung 23 erforderliche Unterschied der Umfangsgeschwindigkeit an der Reib- 15 schweißstelle ergibt.

3

Normalerweise rotiert beim Reibschweißen nur eines der beiden zusammenzuschweißenden Werkstückteile, wogegen das andere Werkstückteil in Umfangsrichtung stillsteht. Gleichwohl wächst auch beim nichtrotierenden Werkstück- 20 teil ein rotationssymmetrischer, im Querschnitt sich schnekkenförmig einrollender Reibschweißgrat auf, der jedoch wegen des Stillstandes des zugehörigen Werkstückteiles keine Umfangsbewegung ausführt. Das erfindungsgemäße Abspanen des aufwachsenden Reibschweißgrates während der 25 Gratentstehung ist in einem solchen Fall nur auf der Seite es rotierenden Werkstückgrates möglich. Auch dieses einseitige prozeßintegrierte Entgraten ist durchaus sinnvoll, und zwar dann, wenn aus Platzgründen axial neben dem Reibschweißgrat kein Werkzeugauslauf bzw. keine Ansatzmög- 30 lichkeit für einen Drehmeißel mehr vorhanden ist, sei es daß unmittelbar neben dem Reibschweißgrat ein Bund oder eine Schulter am Werkstück vorgesehen ist, sei es daß das Werkstück sehr dicht neben der Schweißstelle eingespannt werden muß und die Zugänglichkeit durch das Spannfutter ein- 35 geschränkt ist.

Um nun gleichwohl beide Reibschweißgrate in statu nascendi mechanisch abspanen zu können, wurde beim dargestellten Ausführungsbeispiel eine Variante der Reibschweißmaschine gewählt, in der beide Werkstückteile rotieren. Wenn beispielsweise die erforderliche Relativgeschwindigkeit im Reibspalt eine rechnerische Relativdrehzahl von 2000 Umdrehungen je Minute ergibt, so kann die eine Arbeitsspindel mit 200 U/Min und die andere mit 2200 U/Min in der gleichen Drehrichtung rotieren. Eine 45 Drehzahl von 200 U/Min reicht für die Drehzerspanung eines weichen Grates aus. Alternativ könnte auch die eine Spindel mit 200 U/Min in der einen Drehrichtung und die andere Spindel mit 1800 U/Min in der entgegengesetzten Drehrichtung umlaufen.

Das Verfahren des Reibschweißens ist hinlänglich bekannt und braucht hier nicht näher beschrieben zu werden. Durch Relativreibung der Werkstückteile unter axialer Anpressung werden die Teile an der Schweißstelle bis zum teigigen Zustand erhitzt und dann rasch abgebremst. Bei umfangsmäßigem, relativem Stillstand, beginnend zumindest bei angenähertem Stillstand, werden die Werkstückteile mit erhöhter Axialkraft und/oder um einen bestimmten Axialhub ineinander gedrückt, d. h. die Teile werden gestaucht. Während der Erwärmungsphase, aber auch noch danach bildet sich der charakteristische, im Querschnitt schneckenartige, symmetrische Schweißgrat 24, 25 – häufig auch als Schweißwulst bezeichnet – aus.

In der Reibschweißmaschine sind Drehmeißel 10, 11 auf einem Kreuzsupport 6 einstellbar gehaltert, der seinerseits 65 auf einem definiert verschiebbaren Werkzeugschlitten 5 angeordnet ist. Üblicherweise werden diese Drehmeißel erst nach dem Reibschweißen zwecks Zerspanen des Reib-

schweißgrates zum Einsatz gebracht, sofern das Schweißwerkstück entgratet werden muß. Nach der Reibungserwärmung, dem Abbremsen und Stauchen der Werkstücke und nach dem Lösen des Werkstückes aus einem der Spannfutter, in der Regel aus dem stillstehenden Spannfutter, wird das solcherart teilweise freigelegte Werkstück wieder in Rotation versetzt und das Paar von Reibschweißgraten spanabhebend mittels der Drehmeißel abgetragen. Dabei muß jeder einzelne Reibschweißgrat axial von der freien Werkstückseite her abgespant werden, weil sonst freie, ringförmige Gratreste übrig bleiben. Bei Werkstücken, die nach dem Reibschweißen ohnehin spanabhebend bearbeitet werden müssen, können derartige Gratringreste ohne weiteres am Rohling verbleiben. Das Reibschweißverfahren ist jedoch wegen seiner hohen Maßhaltigkeit auch als Fügeverfahren geeignet, welches keine Weiterbearbeitung mehr erfordert. In diesen Fällen müssen etwaige Gratringreste auf jeden Fall entfernt oder eine Entstehung solcher Gratringreste von vornherein verhindert werden.

Die Entstehung solcher Gratringreste bei falscher Werkzeugführung beim Abspanen der Reibschweißgrate sei nachfolgend kurz anhand der Fig. 3 und 4 erläutert. Bei dem darin gezeigten Werkstück 30 ist die Schweißstelle und mit ihr auch der Schweißgrat 31 in unmittelbarer Nachbarschaft zu einem Bund angeordnet. Bei der in Fig. 3 veranschaulichten Vorgehensweise wird ein in seiner Breite den gesamten Reibschweißgrat 31 überdeckender Einstechmeißel 34 in einer radialen Einstechbewegung 38 auf den Reibschweißgrat zubewegt. Hierbei wird der Grat in abfließende Spanlocken zerlegt. Dieses Zerspanen hält aber nur so lange an, bis die radial innenliegenden Spitzen der Grate erreicht werden. Es bleibt dann rechts und links jeweils ein Gratringrest 35 von kommaförmigem Querschnitt zurück, der sich vom Werkstück löst und nicht weiter zerspant werden kann. Zwar kann die Gratwurzel 36 noch weiter zerspant werden, bis das Werkstück im Bereich der Schweißstelle außenseitig glatt zylindrisch ist, jedoch weichen dabei die verbliebenen Gratringreste 35 axial aus und werden nicht mit zerspant.

Bei dem in Fig. 4 veranschaulichten, nach dem Reibschweißen vorgenommenen Entgratvorgang wird ein Axialvorschubmeißel 32 einseitig von der frei zugänglichen Seite her auf den Grat 31 in einer Vorschubbewegung 37 zu und über den Grat hinweggeführt, wobei das in der Reibschweißmaschine aufgenommene Werkstück rotiert. Dabei wird der Grat so lange in ablaufende Spanlocken zerspant, bis das axiale Ende der Gratwurzel 36 erreicht ist. Eine weitere Zerspanung ist dann nicht mehr möglich, weil ein zusammenhängender Gratringrest 33 sich vom Werkstück löst; dieser kann nicht weiter zerspant werden.

Um den Schweißgrat rationell und rückstandsfrei in der Reibschweißmaschine in statu nascendi mechanisch entfernen zu können, sind die Drehmeißel 10, 11 der Reibschweißmaschine 1 mit ihrer spanabhebenden Meißelspitze 12 auf den von der Reibschweißstelle aufwachsenden Reibschweißgrat 24, 25 ausgerichtet, wobei die Meißelschneide 13 der Drehrichtung 7, 8 des rotierenden Reibschweißgrates entgegengerichtet ist. Durch die ortsfest gehaltenen Drehmeißel wird der Reibschweißgrat so wie der Grat anwächst, sofort wieder abgespant und mechanisch in Spanlocken aufgelöst, die am Spanmeißel radial ablaufen können.

Der Reibschweißgrat 24, 25 wird bei der erfindungsgemäßen Entgrattechnik in jedem Fall aus der Reibschweißwärme heraus zerspant. Beim nachträglichen Entgraten ist zumindest die äußerste Gratspitze bereits wieder auf nahezu Raumtemperatur abgekühlt und ist dadurch hart. Die gehärtete Gratspitze verursacht beim nachträglichen Entgraten einen hohen Werkzeugverschleiß. Beim prozeßintegrierten Entgraten ist die Gratspitze bei ihrer Berührung mit dem

Spanmeißel noch warm und somit noch weich; die Werkzeugstandzeit ist dementsprechend höher.

5

Beim prozeßintegrierten Entgraten bleibt der dem zu zerspanenden Grat zugeordnete Drehmeißel ohne Vorschub ortsfest neben der Schweißstelle stehen. Es bleibt demge- 5 mäß nach Fertigstellung der Reibschweißung 23 trotz simultanem Entgraten eine Gratwurzel 26 an der Reibschweißstelle zurück. Diese Gratwurzel kann vor Entnahme des Werkstückes 22 aus der Reibschweißmaschine 1 durch eine Axialverschiebung 37 des Drehmeißels 11 bei rotierendem 10 Werkstück 22 zerspant werden. Anstatt durch einen Axialvorschub des/der Drehmeißel 10 bzw. 11 kann die Gratwurzel auch durch eine Radialverschiebung eines Einstech-Drehmeißels abgetragen werden.

Patentansprüche

1. Verfahren zum zumindest partiellen, spanabhebenden Entfernen des Schweißgrates (24, 25) einer Reibschweißung (23), indem zumindest einer der Schweiß- 20 grate (24, 25), nämlich der des rotierenden Werkstükkes (20, 21) relativ zu einem in der Reibschweißmaschine (1) integrierten, axial ortsfest gehaltenen Drehmeißel (10 bzw. 11) bewegt und dadurch der Schweißgrat (24, 25) bereits beim Schweißvorgang, d. h. wäh- 25 rend der Entstehung des Reibschweißgrates (24, 25) aus der Reibschweißwärme heraus zerspant wird, wobei der umlaufende, aufwachsende Reibschweißgrat axial in den Drehmeißel (10, 11) hineinläuft und dadurch die relative Vorschubbewegung (9) zwischen 30 Reibschweißgrat (24, 25) und Drehmeißel (10, 11) zumindest in diesem Stadium gratseitg erzeugt wird.

2. Verfahren nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß beide zu verschweißenden Werkstückteile (20, 21) währenddes Schweißvorganges rotierend in der 35 Reibschweißmaschine (1) aufgenommen sind und die beiden axial gegenüberliegenden Reibschweißgrate (24, 25) einer Reibschweißung (23) durch jeweils einen gesonderten Drehmeißel (10 und 11) zerspant werden.

3. Verfahren nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, daß nach Fertigstellung der Reibschweißung (23) eine an der Reibschweißstelle zurückbleibende Gratwurzel (36) vor Entnahme des Werkstückes (22) aus der Reibschweißmaschine (1) durch eine axiale 45 Vorschubbewegung (9) eines der Drehmeißel (10 bzw. 11) oder durch eine Radialverschiebung eines Einstech-Drehmeißels bei rotierendem Werkstück (22) zerspant wird.

Hierzu 2 Seite(n) Zeichnungen

6

15

40

50

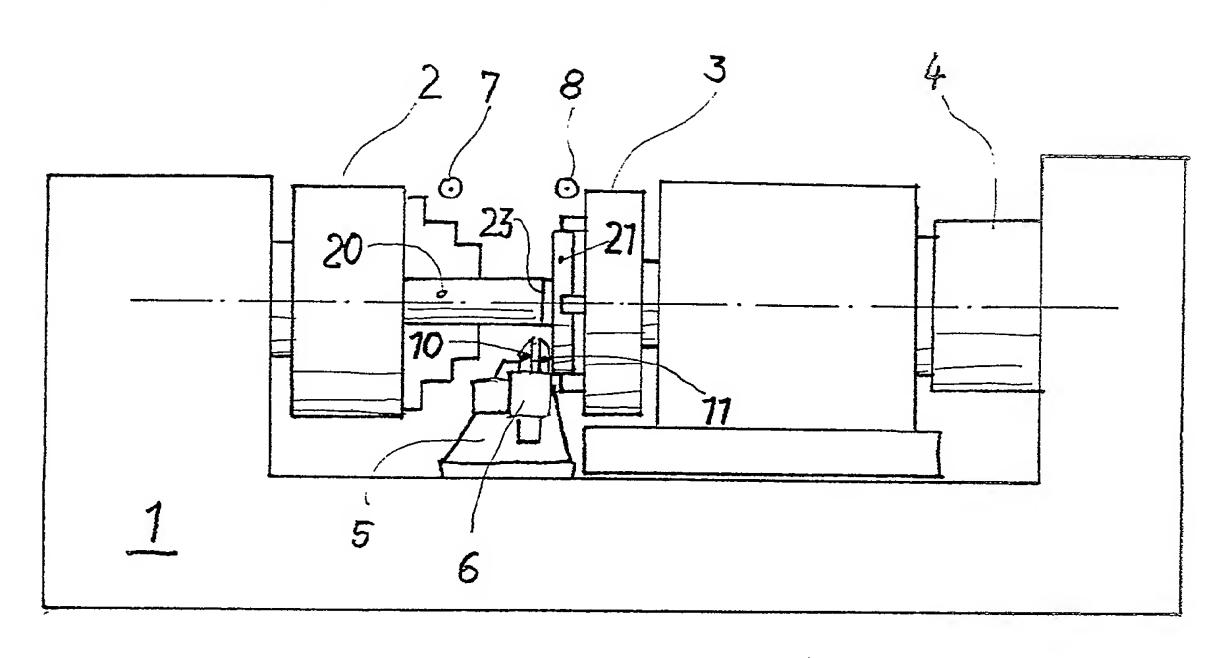
55

60

Nummer: Int. Cl.⁶: Veröffentlichungstag:

DE 197 45 123 C1 B 23 K 20/1217. Juni 1999

Fig. 1



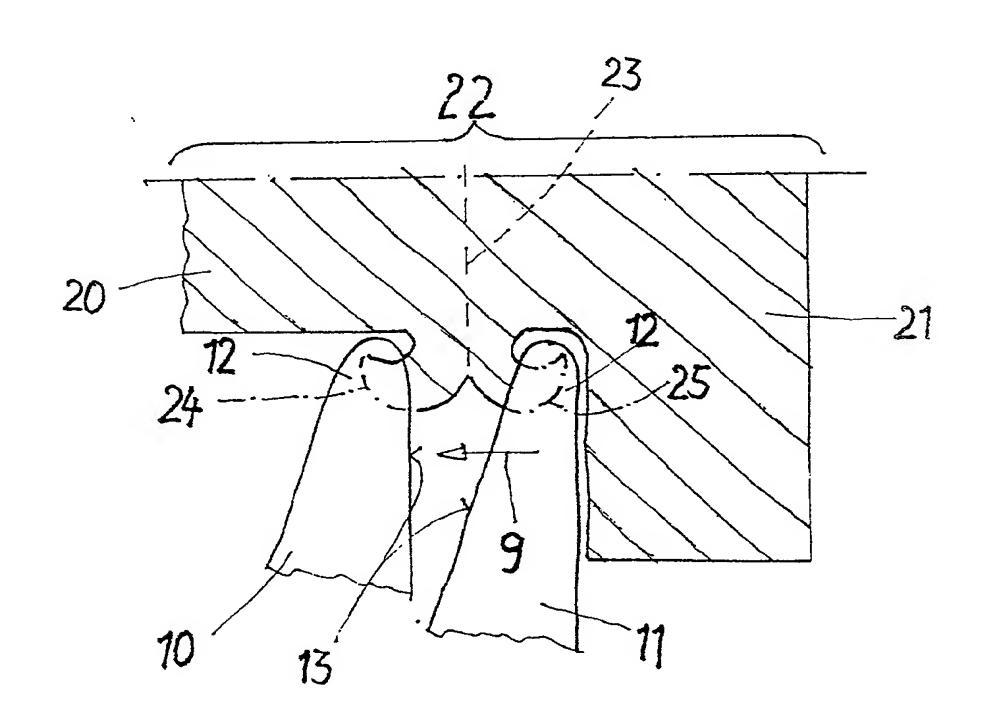


Fig. 2

Nummer: Int. Cl.⁶: **DE 197 45 123 C1 B 23 K 20/12**17. Juni 1999

Int. Cl.⁶: Veröffentlichungstag:

